

Eksamen i GRE1102 - Innføring i gresk

Det humanistiske fakultet.

Dag 2: 30. mai 2013. 4 timer.

Ordbøker *fra* gammelgresk til moderne språk tillatt (og eventuelle ordbøker mellom moderne språk).

Ordbøker *til* gammelgresk fra moderne språk er *ikke* tillatt.

Oppgavesettet består av 1 side. Alle oppgaver skal besvares.

Oppgave 1: oversett teksten under til norsk.

ἡ δὲ πόλις αὕτη ἰσχυρότερον ἐτειχίσθη ἢ αἱ ἄλλαι. οὐδὲ ῥαδία ἐλεῖν τοῖς Μακεδόσιν ἐγίγνετο. ὁ δὲ Ἀλέξανδρος, ἐπεὶ εἶδε τοὺς ἔκρους τοῦ ποταμοῦ ὅς διὰ τῆς πόλεως διέρχεται, τοὺς ἀρίστους τῶν στρατιωτῶν λαβὼν λάθρα εἰς τὴν πόλιν εἰσῆλθεν. κατέρρηξε δὲ τὰς πύλας καὶ ἐδέξατο τοὺς ἄλλους στρατιώτας. ἔπειτα δὲ οἱ βάρβαροι τοὺς Μακεδόνας ἤδη τὴν πόλιν ἔχοντας αἰσθόμενοι, τοῖς τοῦ Ἀλεξάνδρου εὐθὺς προσέβαλον· καὶ ἐτραυματίσθη λίθῳ αὐτὸς Ἀλέξανδρος τὴν κεφαλὴν. ὅμως δὲ ἐξέωσαν ἐκ τῆς ἀγορᾶς τοὺς βαρβάρους. τότε ἀπέκτειναν τῶν πολεμίων ὡς ὀκτακισχιλίους· οἱ δὲ λοιποὶ κατέφυγον εἰς τὴν ἀκρόπολιν. καὶ τούτους περιστρατοπεδεύσας Ἀλέξανδρος μίαν ἡμέραν ἐφρούρησεν· οἱ δὲ ἐνδεία ὕδατος ὑπέσχοντο παραδώσειν ἑαυτοὺς Ἀλεξάνδρῳ.

Oppgave 2: oversett følgende setninger til gresk.

1. Hvis du hadde sett meg, ville du ha ropt.
2. Han sa at han var athener.
3. Vi skal bli her inntil vi er klare.
4. De var redde for at fiendene skulle komme.
5. Jeg sier dette for at dere skal stole på meg.